

— jipprekludu leġiżlazzjoni nazzjonali, bhal dik inkwistjoni fil-kawża prinċipali, li tipprevedi parti waħda fil-passaport għall-annimali domestiċi intiża sabiex fiha titniżżel l-identità u l-indirizz tal-proprjetarju tal-annimal, li l-bdil suċċessiv tagħha jsir permezz tat-twahhil ta' tikketti adeżivi.

(3) Dispożizzjonijiet nazzjonali, bhal dawk stabbiliti mil-leġiżlazzjoni inkwistjoni fil-kawża prinċipali, dwar il-passaport għall-annimali domestiċi u relatati mal-użu tiegħu bħala prova tal-identifikazzjoni u tar-reġistrazzjoni tal-klieb, kif ukoll mal-użu ta' tikketti adeżivi sabiex isir tibdil fir-rigward tal-identifikazzjoni tal-proprjetarju u tal-annimal, min-naħa waħda, u dawk dwar id-determinazzjoni ta' numru uniku għall-qtates u n-nemes, min-naħa l-oħra, ma jikkostitwixxux regoli tekniċi fis-sens tal-Artikolu 1 tad-Direttiva 98/34/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, tat-22 ta' Ġunju 1998, li tistabbilixxi proċedura għall-ghoti ta' informazzjoni fil-qasam tal-istandards u tar-Regolamenti Tekniċi, kif emendata bid-Direttiva 98/48/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, tal-20 ta' Lulju 1998, li għandhom, b'mod konformi mal-Artikolu 8 ta' din id-direttiva, ikunu s-sugġett ta' komunikazzjoni minn qabel lill-Kummissjoni Ewropea.

(¹) ĠU C 100, 17.4.2010.

Sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja (It-Tmien Awla) tal-14 ta' April 2011 — Il-Kummissjoni Ewropea vs Ir-Renju tas-Spanja

(Kawża C-343/10) (¹)

(Nuqqas ta' Stat li jwettaq obbligu — Direttiva 91/271/KEE — Tniġġiz u fastidji — Trattament tal-ilma urban mormi — Artikoli 3 u 4)

(2011/C 179/08)

Lingwa tal-kawża: l-Ispanjol

Partijiet

Rikorrenti: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentant: S. Pardo Quintillán, aġent)

Konvenut: Ir-Renju ta' Spanja (rappreżentant: F. Díez Moreno, aġent)

Sugġett

Nuqqas ta' Stat li jwettaq obbligu — Ksur tal-Artikoli 3 u 4 tad-Direttiva tal-Kunsill 91/271/KEE, tal-21 ta' Mejju 1991, dwar it-trattament tal-ilma urban mormi (ĠU Edizzjoni Speċjali bil-Malti, Kapitolu 15, Vol. 2, p. 26).

Dispożittiv

(1) Ir-Renju ta' Spanja, billi ma żgurax:

— il-għbir tal-ilma urban mormi mill-agglomerazzjonijiet li għandhom popolazzjoni ekwivalenti ta' iktar minn 15 000 ruħ ta' Valle de Güimar, Noreste (Valle Guerra), Valle de la Orotava, Arenys de Mar, Alcossebre u Cariño, skont l-Artikolu 3 tad-Direttiva tal-Kunsill 91/271/KEE, tal-21 ta' Mejju 1991, dwar it-trattament tal-ilma urban mormi, u

— it-trattament tal-ilma urban mormi mill-agglomerazzjonijiet li għandhom popolazzjoni ekwivalenti ta' iktar minn 15 000 ruħ ta' Arroyo de la Miel, Arroyo de la Víbora, Estepona (San Pedro de Alcántara), Alhaurín el Grande, Coín, Barbate, Chipiona, Isla Cristina, Matalascañas, Nerja, Tarifa, Torrox Costa, Vejer de la Frontera, Gijón-Este, Llanes, Valle de Güimar, Noreste (Valle Guerra), Los Llanos de Aridane, Arenys de Mar, Pineda de Mar, Ceuta, Alcossebre, Benicarló, Elx (Arenales), Peñíscola, Teulada Moraira (Rada Moraira), Vinaròs, A Coruña, Cariño, Tui, Vigo, Aguiño-Carreira-Ribeira, Baiona, Noia, Santiago, Viveiro u Irún (Hondarribia), skont 1-Artikolu 4(1) u (3) u jekk ikun il-każ skont l-Artikolu 4(4) tad-Direttiva 91/271,

naqas mill-obbligi tiegħu taht din id-direttiva.

(2) Ir-Renju ta' Spanja huwa kkundannat għall-ispejjeż.

(¹) ĠU C 234, 28.8.2010.

Sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja (It-Tmien Awla) tal-14 ta' April 2011 — Il-Kummissjoni Ewropea vs Il-Gran Dukat tal-Lussemburgu

(Kawża C-390/10) (¹)

(Nuqqas ta' Stat li jwettaq obbligu — Direttiva 2007/36/KE — Eżerċizzju ta' ċerti drittijiet tal-azzjonisti ta' kumpanniji kkwotati — Nuqqas ta' traspożizzjoni fit-terminu previst)

(2011/C 179/09)

Lingwa tal-kawża: il-Franċiz

Partijiet

Rikorrenti: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: G. Braun u de Schieter de Lophem, aġenti)

Konvenut: Il-Gran Dukat tal-Lussemburgu (rappreżentant: C. Schiltz, aġent)

Sugġett

Nuqqas ta' Stat li jwettaq obbligu — Nuqqas li jadotta jew jikkomunika, fit-terminu previst, id-dispożizzjonijiet neċessarji sabiex jikkonforma ruħu mad-Direttiva 2007/36/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, tal-11 ta' Lulju 2007, dwar l-eżerċizzju ta' ċerti drittijiet tal-azzjonisti ta' kumpanniji kkwotati (ĠU L 184, p. 17).

Dispożittiv

(1) Billi ma adottax, fit-terminu previst, il-liġijiet, ir-regolamenti u d-dispożizzjonijiet amministrattivi neċessarji sabiex jikkonforma ruħu mad-Direttiva 2007/36/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, tal-11 ta' Lulju 2007, dwar l-eżerċizzju ta' ċerti drittijiet tal-azzjonisti ta' kumpanniji kkwotati, il-Gran Dukat tal-Lussemburgu naqas milli jwettaq l-obbligi tiegħu taht din id-direttiva.

(2) Il-Gran Dukat tal-Lussemburgu huwa kkundannat għall-ispejjeż.

(¹) ĠU C 274, 9.10.2010.